

Name of memorial: Midleton I. R. A. Memorial

Inventory No. 899

Place: traffic island at junction of Main Street and Mill Road.

Address and map reference: Main Street and Mill Road.

Map reference: W 880 737 (Sheet 81)

Co-ordinates: N 51.9165°; W 8.1748°

Access: at all times. **Parking:** on adjacent streets. **Disabled access:** yes.

Description and dimensions: Limestone obelisk Height: Width:

Recorded by: Edward Bourke

Text (north side):

IN MEMORY OF THE DEAD
THIS MONUMENT HAS BEEN ERECTED
TO THE MEMORY OF
THE OFFICERS AND MEN OF THE
4TH BATTALION CORK NUMBER 1 BRIGADE
THE IRISH REPUBLICAN ARMY
WHO GAVE THEIR LIVES
IN DEFENCE OF THE IRISH REPUBLIC
FROM 1916 TO 1922
REQUISCANT IN PACE

Grateful thanks to you
For placing this monument
At the entrance to the town
Where we speak with affection
Of the men who died
In the battle for freedom.

(East side)

Diarmuid Ó Muirtille, Priom-Oifigeac
an ceatramad caí de'n céad Briogáid
a fuair bas ag troid in-aice le Mainistir
na Corann Bealtaine an 28 Lá, 1921.

Fir seo leanas a fuair bas ag troid i geat Cluain Malt
Feabra an 20 lá 1921

Seosamh Ó Muirgeasa	Risteárd Ó hÉigearthaig
Míceal Ó Deasmunnaig	Séamas Ó Gláimín
Dáiti Ó Deasmunnaig	Dornall Ó Duineacda
Seamas Ó hEactigeirn	Criostóir Ó Súilleabáin
Diarmuid Ó hEactigeirn	Seán Ó Seógac
Liam Ó hEactigeirn	Míceál Ó hAllacáin

Muiris Ó Mórda agus Pádraig Ó Súilleabáin
(a cuiread cum báis tar éis cafa Cluain Malt)

Liam de Hóra	Liam Ó hIfeárnáin
Padraig Ó Muirgeasa	Séamas Ó Cuáin

do marbuigead i geat.
Solus na bflaiteas dá n-anamnaib.

(South side)

Cuimniú na marb

Cuimneacán do tógad d'oifigiú agus d'fearaib an 4 eipe san céad briogáid i gCorcaig d'Arm Pobláta na hÉireann a tug a n-anam cun Ppobláct na hÉireann do cósaint ó 1916 go dti 1921.

Beannact Dé Le na n-anmann

A buid lib as uct an leáta so na suide agaib i mbeal an baile seo mar a labarfaimís go ceanamail ar fearaib d'éag i gcat ar son na Saoirse.

(West side)

Seán Ó Buacalla (do marbuigead é na príosúnac)

Míceal O hEačígeirn

Risteárd de Barra

Seán Ó Riain

Risteard Ó Floinn

Muiris de Prinnbial

Éamonn Mac Conmara

Muiris Ciosóg

Seán Ó Conaill

a lámac le Fórsaí Gallda

Seósam Réid

Donncað Ó Rinn

do tuit le tionoise

Sean Ó Séagda

Liam Ó Briain

a fuair bás tar eis
teact as príosún.

Solus na' bflaiteas da n-anamnaib

Anglicised versions of the names, from the I.R.A. Memorial in the cemetery of the Church of the Holy Rosary, Midleton, and Woulfe's Irish Names and Surnames:

Dermot Hurley

Joseph Morrissey

Michael Desmond

David Desmond

James Ahern

Jeremiah Ahern

William Ahern

Richard Hegarty

James Glavin

Daniel Dennehy

Christopher O'Sullivan

John O'Shea

Michael Hallahan

John Ring

Richard O'Flynn

Maurice Bransfield

Eamonn MacNamara

Maurice Cusack

John O'Connell

Maurice Moore

Patrick O'Sullivan

William O'Hora

Patrick Morrissey

William Heffernan

James Quain

Joseph Reid

Denis Ring

John Buckley

Michael Ahern

Richard Barry

John O'Shea

William O'Brian